

MONTAGEANLEITUNG FÜR ANHÄNGERABDECKUNGEN



 Deutsch

Pongratz
TRAILER GROUP

ANWENDUNG DER JAXAL ANHÄNGERABDECKUNGEN

- Bitte beachten Sie bei der Montage die Anleitung.
- Benutzen Sie immer die Sicherheitssperre, wenn die Abdeckung geöffnet ist.
- Denken Sie daran, Ihre Ladung zu sichern.
- Die Haube kann mit Wasser und normalem Autoshampoo gereinigt werden.
- Auf der Abdeckung darf keine Last transportiert werden!
- Halten Sie die Abdeckung immer frei von Schnee, auch wenn sie nicht benutzt wird.
- Benutzen Sie zum Öffnen und Schließen der Abdeckung immer den Handgriff und das Zugband.



MONTAGEANLEITUNG FÜR ABDECKUNGEN MIT SCHARNIER-MECHANISMUS

1. GUMMI-DURCHFÜHRUNGSRINGE

Legen Sie die Abdeckung mit der Dachseite nach unten.
Montieren Sie die Gummiringe in die vorgebohrten Löcher A, B und C der Abdeckung (**Bild 1**).

2. SCHARNIERE

Montieren Sie nun die Scharniere in die Löcher A und C mit den Schrauben M8x45, Ring und Mutter. Der sichtbare Teil der Nietmutter des Scharniers sollte zur Abdeckung gerichtet sein (Gummiring). Bohren Sie nun ein Loch von 13 mm und montieren Sie einen Gummiring in Loch D. Montieren Sie anschließend die Schraube M8x45 mit dem Ring und der Mutter. Alle Muttern sollten sich an der Innenseite der Abdeckung befinden. Die Ringe (M8x21) werden an der Außenseite zwischen den Gummiringen und den Schrauben angebracht.

3. ABDICHTUNGSLEISTE

Die Abdeckung sollte noch immer liegen.
Reinigen Sie den Metallrahmen der Abdeckung mit einem Fettlöse-
mittel oder ähnlichem. Jetzt können Sie die Abdichtungsleiste
anbringen. Legen Sie die Leiste locker auf den Rahmen und drücken
Sie sie danach fest an.



Bild 1

Achtung! Die Leiste darf während der Montage nicht gestreckt werden.

4. MONTIEREN DER ABDECKUNG

Heben Sie die Abdeckung auf den Anhänger.

Achten Sie darauf, dass die Haube mittig ausgerichtet ist und parallel zur Anhängerwand auf dieser aufliegt. Begeben Sie sich nun unter die Abdeckung und legen Sie das Unterteil des Scharniers waagrecht an der auf **Bild 1** beschriebenen Position an.

Die Haube muss flach auf dem Anhänger liegen! Markieren Sie die Löcher E und F. Bohren Sie mit einem 9-mm-Bohrer die Löcher in die Anhängerwand. Montieren Sie die Scharniere mit Bolzen M8x20, Ring und Mutter (die breiteren Spezialscharniere werden mit Bolzen M8x35 montiert).

Achtung! Der Ring (M8x21) wird an der Außenseite des Anhängers montiert.

Heben Sie jetzt die Abdeckung hoch, so dass die Feder mit dem Bolzen M8x45 in Loch B montiert werden kann (bei Doppelfedermontage verwenden Sie den Bolzen M8x70).

Ziehen Sie die Feder nicht zu fest an. Die Hülse sollte nach der Montage noch beweglich sein.

Achtung! Die Öffnung des Federhakens sollte bei Loch B nach vorne zeigen (der Pfeil in Bild 2 zeigt die Öffnung der Feder).

5. SCHLOSS- UND HANDGRIFFMONTAGE

Montieren Sie die Schlossverriegelung hinten an der Seite der Abdeckung. Markieren Sie, wo die Löcher sein sollen und bohren Sie diese anschließend mit einem 5,5-mm-Bohrer.



Bild 2



Bild 3



Bild 4



Bild 5



Bild 6

Jetzt können Sie die Verriegelung mit der Schraube M5x22, Ring und Mutter montieren. Der Schlosshaken sollte so auf dem Anhänger montiert werden, dass er im richtigen Verhältnis zur Verriegelung sitzt. Markieren Sie die Löcher und bohren Sie diese mit einem 5-mm-Bohrer.

Halten Sie den Haken auf der Stelle und nieten Sie ihn an der Seite des Anhängers fest. Markieren Sie jetzt die gewünschte Höhe am Heck der Abdeckung, wo Sie den Handgriff montieren möchten.

Markieren Sie die Löcher und bohren Sie diese mit einem 5,5-mm-Bohrer. Verschrauben Sie den Handgriff mit den Schrauben M5x22, Ringen und Muttern (**Bild 5**).

Das Zugband wird an der Innenseite der Abdeckung in einer der Schrauben des Handgriffes angebracht.

6. SICHERHEITSSPERRE

Die Sicherheitssperre befindet sich im unteren Teil des Scharniers und sichert die Abdeckung in geöffnetem Zustand (**Bild 6**).

● MONTAGEANLEITUNG FÜR ABDECKUNGEN MIT GASFEDERUNG

1. Legen Sie die Abdeckung mit der Dachseite nach unten. Montieren Sie den dicken Teil der Gasfederung in die vormontierten Niete im Rahmen der Abdeckung (**Bild 1**).

2. Montieren Sie nun die untere Verankerung der Gasfederung an der Seitenwand des Anhängers wie auf **Bild 2a** und **2b** beschreiben. Die Verankerung sollte, bei Deckeln mit der Länge von bis zu 2500 mm, in einem Abstand von 615 mm zur Vorderseite der vorderen Anhängerwand montiert werden (**2a**); bei Deckeln mit der Länge von mehr als 2500 mm, in einem Abstand von 960 mm zur Vorderseite der vorderen Anhängerwand montiert werden (**2b**). Die Verankerung sollte auf Höhe der Seitenwand montiert werden (**Bild 3**).

Bohren Sie nun die Löcher für die Verankerung und montieren Sie diese mit den mitgelieferten Schrauben M8x20, Muttern und Ringen (**Bild 4**).



Bild 1

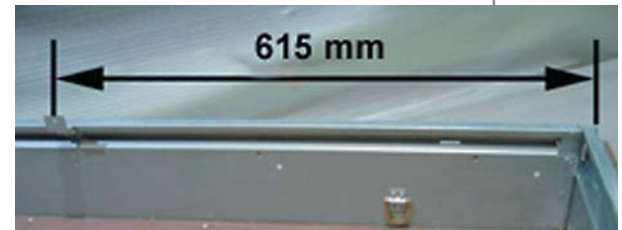


Bild 2a

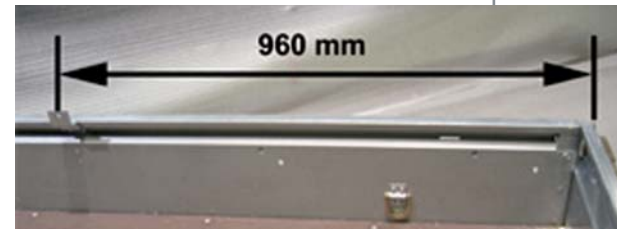


Bild 2b



Bild 3



Bild 4

3. Heben Sie die Abdeckung auf den Anhänger. Achten Sie darauf, dass die Haube mittig ausgerichtet ist und parallel zur Anhängerwand auf dieser aufliegt. Bohren Sie mit einem 9-mm-Bohrer an der Vorderseite die Löcher für die Verankerungen. Bohren Sie dabei durch den Rahmen in die Löcherplatte der Abdeckung (**Bild 5**).

Montieren Sie jetzt die Bolzen M8x20. Die Ringe werden zwischen dem Profil und der Löcherplatte angebracht (**Bild 6**).

4. Öffnen Sie die Haube und montieren Sie das Unterteil der Gasfeder in die Verankerung (**Bild 7 und 8**).



Bild 5



Bild 6



Bild 7



Bild 8



Bild 9

5. Schließen Sie die Haube. Montieren Sie die Schlossverriegelung hinten an der Seite der Abdeckung. Markieren Sie, wo die Löcher gebohrt werden sollen und bohren Sie diese anschließend mit einem 5,5-mm-Bohrer. Jetzt können Sie die Verriegelung mit der Schraube M5x22, Ring und Mutter montieren.

Der Schlosshaken sollte so auf dem Anhänger montiert werden, dass er im richtigen Verhältnis zur Verriegelung sitzt. Markieren Sie die Löcher und bohren Sie diese mit einem 5-mm-Bohrer. Halten Sie den Haken auf der Stelle und nieten Sie ihn an der Seite des Anhängers fest (**Bild 9**).



Pongratz Trailer-Group GmbH

Köllach 50

A- 8712 Proleb

Tel: +0 43 38 42/ 811 44 - 0

Fax: +0 43 38 42/ 811 44 - 40

office@pongratz-anhaenger.com